산업통상자원부 MINISTRY OF TRADE, INDUSTRY & ENERGY

보도참고자료

희망의 새시대 http://www.motie.go.kr

배포 즉시 보도하여 주시기 바랍니다.

문의: FTA 교섭관 김영무 국장(2110-4500), 최진원 과장(2110-5201)

한-인도네시아 CEPA 제5차 협상 개최

□ 한-인도네시아 CEPA 제5차 협상이 9.8(일)~13(금)간 서울에서 개최될 예정임

* CEPA(Comprehensive Economic Partnership Agreement : 포괄적경제동반자협정)

○ 우리측은 김영무 산업통상자원부 FTA교섭관을 수석대표로 산업통상자원부, 기획재정부, 농림축산식품부, 해양수산부, 외교부 등 관계관으로 구성된 정부대표단이 참석 예정

○ 인니측은 사할라 룸반 가올(Sahala Lumban Gaol) 공기업부 장관 전문자문관을 수석대표로 구성된 정부대표단이 참석할 예정

□ 이번 제5차 협상에서 양국은 협상 진전을 위해 상품, 서비스, 투자, 원산지·통관, 규범, 협력 및 능력배양 등 각 분야별로 심도 깊은 논의를 진행할 예정임

□ 인니는 우리의 주요 교역·투자 대상이자 경제협력 파트너로서, 한-인니 CEPA 체결을 통해 양국의 경제통상관계가 더욱 강화될 것으로 기대됨

* 인니는 '12년 기준 우리의 제8대 교역국이자 제7대 투자대상국

참고 : 1. 한-인니 교역 투자현황
2. 한-인니 CEPA 추진경과

OPEN 공공누리 공공저작물 자유이용허락

이 보도자료와 관련하여 보다 자세한 내용이나 취재를 원하시면 산업통상자원부 FTA정책기획과 최진원 과장(☎ 02-2110-5201)에게 연락주시기 바랍니다.

참고1 한-인니 교역·투자 현황

□ 한-인니 교역

(단위 : 백만불, ( )는 증감률 / 자료출처: 한국무역협회)

구 분	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012
수 출	4,874 (△3.4)	5,771 (18.4)	7,934 (37.5)	6,000 (△24.4)	8,897 (48.3)	13,563 (52.4)	13,955 (1.9)
수 입	8,849 (8.1)	9,114 (3.0)	11,320 (24.2)	9,264 (△18.2)	13,986 (51.0)	17,216 (23.1)	15,676 (△8.9)
무역수지	△3,975	△3,343	△3,386	△3,264	△5,089	△3,653	△1,721
총교역액	13,723	14,885	19,254	15,264	22,883	30,779	29,631

※ 12년 기준 인도네시아는 우리의 제 8위 교역파트너 (수출 8위, 수입 11위)

□ 한-인니 투자

(단위 : 천불, ( )는 신고건수 / 자료출처: 수출입은행, 산업통상자원부)

구 분	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	누 계
한국의 對인니 투자	137,392 (175)	274,368 (277)	619,687 (294)	672,799 (402)	526,623 (317)	1,792,729 (332)	1,376,087 (448)	1,006,293 (383)	<'68~'12> 10,893,620 (4,341)
인니의 對한국 투자	25,743 (11)	336 (4)	150 (1)	11,891 (12)	2,133 (12)	752,097 (17)	6,240 (11)	68,270 (9)	<'90~'12> 957,094 (115)

※ 12년 현지법인 신고금액 기준 인니는 한국의 제 7위 투자대상

□ 한국의 對인도네시아 10대 교역품목 현황(2012년)

(MTI 4단위 / 자료출처: 한국무역협회)

수출품목	금액(백만불)	비중	수입품목	금액(백만불)	비중
경유	3,827	27.4%	천연가스	5,342	34.1%
휘발유	1,623	11.6%	유연탄	3,142	20.0%
편직물	666	4.8%	원유	1,778	11.3%
합성수지	603	4.3%	펄프	311	2.0%
열연강판	515	3.7%	중유	373	2.4%
냉연강판	269	1.9%	천연고무	481	3.1%
합성고무	357	2.6%	동광	398	2.5%
승용차	164	1.2%	직물제의류	190	1.2%
칼라TV	137	1.0%	기타석유제품	198	1.3%
아연도강판	139	1.0%	박류	158	1.0%
소 계	8,305	59.5%	소 계	12,375	78.9%
전 체	13,955	100.0%	전 체	15,676	100.0%

참고2 한-인니 CEPA 추진경과

□ 2011.2.16 인니 대통령 특사단(Hatta Rajasa) 방한시 우리 대통령 양자간 FTA 체결 필요성 제안, 양측간 공감 확인

□ 2011.2.16 한-인니 통상장관회담시 양자간 공동연구 추진 합의

□ 2011.5~11 한·인니 CEPA 관련 공동연구 진행(2011.11월 발표)

※ 제1차 회의(2011.7월), 제2차 회의(2011.9월), 제3차 회의(2011.10월)

□ 2011.11.10 한·인니 CEPA 공청회 개최

□ 2011.11.17 EAS 및 한-ASEAN/ASEAN+3 정상회의 계기 양국간 정상회담시 공동연구보고서 채택 및 협상 개시를 위해 필요한 국내절차를 가속화하기로 합의

□ 2012.3.28 핵안보정상회의 계기 양국간 정상회담시 한·인니 CEPA 협상 개시 선언(2012년 중 조속한 시일내 1차 협상 개최 합의)

□ 2012.7.12 한·인니 CEPA 제1차 협상(자카르타)

□ 2012.12.10~11 한·인니 CEPA 제2차 협상 개최(자카르타)

□ 2013.5.29~31 한·인니 CEPA 제3차 협상 개최(부산)

□ 2013.7.18~22 한·인니 CEPA 제4차 협상 개최(발리)